

France-Metz: Architectural services for buildings

OJ S 243/2014 17/12/2014

Contract notice**Services****Directive 2004/18/EC****Section I: Contracting authority**

I.1. Name and addresses

Official name: CAF Metz

National registration number: 78000403200022

Postal address: 4 Boulevard Pontiffroy

Town: Metz Cedex 9

Postal code: 57774

Country: France

Contact person: Responsable du pôle administration générale

For the attention of: M. Franc Eric

E-mail: eric.franc@cafmetz.caf.fr

Telephone: +33 387348123

Fax: +33 387348145

Internet address(es):Address of the buyer profile: <https://www.achatpublic.com/sdm/ent/gen/index.jsp>**Additional information can be obtained from:**

Official name: Caisse d'allocations familiales de la Moselle

National registration number: 78000403200022

Postal address: 4 boulevard du Pontiffroy

Town: Metz Cedex 9

Postal code: 57774

Contact person: Pôle administration générale

For the attention of: M. Franc Eric

E-mail: eric.franc@cafmetz.caf.fr

Telephone: +33 387348123

Fax: +33 387348145

Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:

Official name: Caisse d'allocations familiales de la Moselle

National registration number: 78000403200022

Postal address: 4 boulevard Pontiffroy

Town: Metz Cedex 9

Postal code: 57774

Contact person: Pôle administration générale

For the attention of: Mme Foret Laurence

E-mail: laurence.foret@cafmetz.cnafmail.fr

Telephone: +33 387348163

Fax: +33 387348145

Internet address: https://www.achatpublic.com/sdm/ent/gen/ent_detail.do?PCSLID=CSL_2014_Iffx9SVeKd

Tenders or requests to participate must be submitted: Official name: Caisse d'allocations familiales de la Moselle
National registration number: 78000403200022
Postal address: 4 boulevard du Pontiffroy
Town: Metz Cedex 9
Postal code: 57774
Contact person: Pôle administration générale «marché de maîtrise d'oeuvre pour les travaux de réfection des façades du siège»
For the attention of: M. Ponte Laurent
E-mail: laurence.foret@cafmetz.cnafmail.fr
Telephone: +33 387348163
Fax: +33 387348145
Internet address: https://www.achatpublic.com/sdm/ent/gen/ent_detail.do?PCSLID=CSL_2014_Iffx9SVeKd

I.2. Type of the contracting authority

Other

I.3. Main activity

Other: Organisme privé avec mission de service public

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority

Marché de maîtrise d'oeuvre pour les travaux de réfection des façades, du type rideaux, du siège de la CAF de la Moselle – 4 boulevard du Pontiffroy – 57774 Metz Cedex 9.

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Services

Service category No 12: Architectural services; engineering services and integrated engineering services; urban planning and landscape engineering services; related scientific and technical consulting services; technical testing and analysis services

Main site or place of performance: CAF de la Moselle – 4 boulevard du Pontiffroy, 57774 Metz Cedex 9.

NUTS code FR413 Moselle

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The notice involves a public contract

II.1.4. Information about framework agreement

II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)

Marché de maîtrise d'oeuvre pour les travaux de réfection des façades, du type rideaux, du siège de la CAF de la Moselle – 4 boulevard du Pontiffroy – 57774 Metz Cedex 9.

II.1.6. CPV code(s)

71221000 Architectural services for buildings

II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

II.1.8. Lots

This contract is divided into lots: no

II.1.9. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2. Scope of the procurement

II.2.1. Total quantity or scope

Les caractéristiques principales du marché sont les suivantes: Mission de base au sein de la loi MOP (APS, APD, PRO, ACT, EXE, DET, AOR) avec prestation supplémentaire éventuelle portant sur la mission OPC.

Estimated value excluding VAT: 4 600 000 EUR

II.2.2. Information about options

Options: yes

Description of options: Le pouvoir adjudicateur se réserve la possibilité de conclure des marchés négociés de prestation similaire sans publicité ni mise en concurrence en vertu de l'article 35 II 6 du code des marchés publics.

II.2.3. Information about renewals

This contract is subject to renewal: no

II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Duration in months: 35 (from the award of the contract)

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions related to the contract

III.1.1. Deposits and guarantees required

Aucune garantie financière exigée.

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

Le marché est conclu à prix forfaitaire, provisoire et révisable.

Païement: virement dans un délai global maxi de 30 jours, versement d'acomptes

Financement: national de la branche famille.

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

Groupeement conjoint avec mandataire solidaire.

Le mandataire du groupeement devra être un architecte DPLG inscrit à l'ordre des architectes.

Les membres composant une équipe (dont le mandataire ou candidat unique) ne peuvent faire acte de candidature que dans le cadre d'une seule équipe.

III.1.4. Contract performance conditions

The performance of the contract is subject to particular conditions: no

III.2. Conditions for participation

III.2.1.

Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions: Les concurrents auront à produire un dossier complet comprenant obligatoirement les pièces suivantes datées et signées par eux, faute de quoi leur candidature sera déclarée irrecevable.

— les documents relatifs aux pouvoirs des personnes habilitées à engager l'opérateur économique,

— lettre de candidature (ou Dc1) ou équivalent,

— attestation de l'ordre des architectes.

Pour chaque membre du groupement:

— déclaration du candidat (ou Dc2),

— la copie du ou des jugements prononcés s'il est en redressement judiciaire,

— déclaration sur l'honneur attestant qu'il n'entre dans aucun des cas mentionnés à l'article 43 du code des marchés publics,

— attestation d'assurance.

III.2.2. Economic and financial ability

List and brief description of conditions: Pour chaque membre du groupement:

— le chiffre d'affaires relatif à l'objet de la consultation réalisé au cours des 3 derniers exercices.

III.2.3. Technical and professional ability

List and brief description of conditions:

Pour chaque membre du groupement:

— déclaration indiquant les effectifs moyens annuels de l'équipe et les compétences du personnel d'encadrement pour chacune des trois dernières années; avec les titres de qualifications professionnelles en rapport avec l'objet du marché,

— références des 3 dernières années, pour des projets de complexité équivalente à l'objet de la consultation, comportant les informations suivantes:

* Maître d'ouvrage.

* Degrés de complexité comportant les informations suivantes (maître d'ouvrage, degré de complexité, travaux en site occupé, prise en compte des critères de développement durable, certificats hqe, ...).

* Coût HT de l'opération.

* Stade d'avancement, date et lieu de livraison ainsi qu'une présentation de l'opération.

Une distinction doit être faite entre les opérations livrées, celles en cours de conception et celles sans suite.

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

Execution of the service is reserved to a particular profession: yes

Reference to the relevant law, regulation or administrative provision: Profession: architecte DPLG inscrit à l'ordre des architectes et économiste de la construction.

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Restricted

IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited

Envisaged number of candidates: 5

IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue**IV.2. Award criteria****IV.2.1. Award criteria**

The most economically advantageous tender in terms of Criteria below

1. Valeur technique. Weighting 60

2. Prix. Weighting 40

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction will be used: no

IV.3. Administrative information**IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority**

06/2014

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

no

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document

Time limit for receipt of requests for documents or for accessing documents: 2.2.2015 - 16:00

IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

2.2.2015 - 16:00

IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

16.3.2015

IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

French.

IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Duration in days: 120 (from the date stated for receipt of tender)

IV.3.8. Conditions for opening of tenders**Section VI: Complementary information**

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

VI.3.

Additional information

Dans le cadre de la réalisation de la présente opération, les opérateurs économiques devront, préalablement à la remise de leur offre, assister à une visite sur le site qui fera l'objet des travaux afin d'en évaluer objectivement les difficultés et particularités.

Cette visite est obligatoire. Les opérateurs économiques devront prendre les dispositions nécessaires pour y assister ou s'y faire représenter.

Il sera dressé un procès verbal de présence qui listera les opérateurs économiques dûment représentés, les représentants ayant signé ledit procès verbal, ainsi que ceux qui, nonobstant l'obligation de venir à cette visite, ne seront pas venus et ne se seront pas fait représenter. Les opérateurs économiques qui ne seront pas venus à cette visite du site verront leur offre rejetée.

Les opérateurs économiques devront prendre un rendez vous préalable auprès de M. Eric Franc (+33 387348123) ou de M. Donten (+33 387348122).

Une prestation supplémentaire éventuelle (Pse) est prévue, elle concerne la mission d'ordonnancement, de coordination et de pilotage du chantier (OPC).

Les critères de sélection des candidatures sont les suivantes:

— garanties minimales:

* Compétences et références pour des projets de complexité équivalente à l'objet de la consultation y compris pour les moyens humains et matériels.

* Architecte DPLG et économiste de la construction.

— critères de choix:

* Expérience ou des projets de complexité équivalente (nombre d'expériences, caractères de complexité, enveloppe financière).

* Qualité des effectifs.

* Chiffre d'affaire.

La consultation se déroulera en deux temps:

* Dans un premier temps, la candidature:

— les candidats transmettent leur proposition de candidature,

— la commission des marchés de la Caf de la Moselle se réunit et choisit (sur la base des critères de sélection) les candidats

* Dans un second temps, l'offre:

— les candidats sélectionnés par la commission des marchés reçoivent le dossier de consultation complet ainsi que la lettre de consultation, et disposent d'un délai, qui ne pourra être inférieur au délai prévu dans l'article 62 du décret n° 2008-1355 du 19/12/2008, pour transmettre leur offre selon les conditions prévues dans le règlement de consultation,

— la commission des marchés se réunit (sur la base des critères de pondération) et donne son avis sur la sélection du titulaire du marché.

À titre prévisionnel, le dossier de consultation devrait être transmis aux candidats sélectionnés le 17.2.2015.

précisions sur les sous critères d'attribution de la valeur technique:

— l'interprétation des enjeux programmatiques tels que perçus ainsi que les justifications et observations concernant la méthodologie et l'approche technique proposées pour mener à bien la mission: 40 %,

— une note méthodologique qui présentera, l'équipe dédiée à la réalisation du projet (avec les Cv) et la motivation de l'équipe à réaliser cette opération, la méthode envisagée afin de respecter les contraintes liées à la réalisation des travaux en site occupé l'enveloppe budgétaire, les délais ainsi que le programme technique, la prise en compte des dispositions légales: 40 %,

— une description des solutions techniques et options prises en faveur de la qualité

environnementale et de l'optimisation de la future exploitation - maintenance: 20 %.
Date d'envoi du présent avis au JOUE et au BOAMP: 12.12.2014.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Tribunal de grande instance de Nancy

Postal address: rue du Général Fabvier

Town: Nancy Cedex

Postal code: 54035

E-mail: tgi-nancy@justice.fr

Telephone: +33 383908500

Fax: +33 383274984

VI.4.2. Review procedure

VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

VI.5. Date of dispatch of this notice

12.12.2014